VOLVO XC90

QUICK GUIDE

WEB EDITION

BENVENUTO NELLA TUA NUOVA VOLVO!

Imparare a conoscere la tua nuova automobile sarà un'esperienza indimenticabile.

Questa Quick Guide vi consente di utilizzare al meglio la vostra nuova Volvo. Per le istruzioni dettagliate, vedere il Libretto Uso e manutenzione.

Questo depliant non comprende le avvertenze e altre informazioni importanti, riportate solo nel Libretto Uso e manutenzione. Il Libretto Uso e manutenzione contiene le informazioni più aggiornate.

Gli optional sono contrassegnati da un asterisco (*).

Al sito www.volvocars.com sono disponibili maggiori informazioni sulla vostra automobile.

CHIAVE E TELECOMANDO

LOCK	**Blocca** le portiere, lo sportello del serbatoio e il baule, attivando l'antifurto*.
UN-LOCK	**Sblocca** le portiere, lo sportello del serbatoio e il portellone, disattivando l'antifurto*[A].
	Sblocca il portellone (senza aprirlo).
	Accende per 30 secondi[B] le luci di specchi retrovisori esterni*, abitacolo, cortesia e targa. Si accendono gli indicatori di direzione e le luci di parcheggio.
▲	**Pulsante antipanico**. Tenere premuto il pulsante per circa 3 secondi in caso di emergenza per attivare l'antifurto. Disattivare l'antifurto con **UNLOCK**.

[A] Se la portiera/il portellone non vengono aperti entro 2 minuti dallo sbloccaggio, si ribloccano automaticamente.

[B] L'intervallo può essere impostato su 30, 60 o 90 secondi, vedere il Libretto Uso e manutenzione.

AVVIAMENTO A FREDDO

NOTA

Dopo un avviamento a freddo, il minimo è sostenuto a prescindere dalla temperatura esterna. Il minimo sostenuto aumenta l'efficienza dell'impianto di depurazione dei gas di scarico Volvo.

AVVIAMENTO AUTOMATICO (MODELLI 3.2 E V8)

Premere il pedale della frizione e/o del freno. Portare la chiave di accensione al finecorsa **III** e rilasciarla subito. Il motore si accende automaticamente.

Motore diesel Tenere la chiave in posizione **II** finché la spia ꝏ non si spegne prima di accendere il motore.

TERGICRISTALLI E SENSORE PIOGGIA*

C	**Una sola passata**
0	**OFF**
D	**Intermittenza tergicristalli**. Girare (2) per regolare.
E	**Velocità normale**
F	**Velocità alta**
G	**Lavaggio parabrezza e fari**
H	**Lavalunotto**
3	**Tergilunotto.** Intermittenza/normale

1	**Attiva il sensore pioggia.** La spia indica che il sensore pioggia è attivato. Le posizioni **D–F** disattivano il sensore pioggia.
2	**Regolare la sensibilità** con la rotella.

COMANDO LUCI

0	**Anabbaglianti automatici** e intermittenza abbaglianti. Non è possibile accendere gli abbaglianti.
	Luci di parcheggio
	Anabbaglianti – Si spengono quando si spegne il motore. È possibile accendere gli abbaglianti.
	Comando incidenza fari – Automatico per i fari Bi-Xenon ® *
	Illuminazione display e strumenti
	Fendinebbia
	Retronebbia (solo lato conducente)
A	**Intermittenza abbaglianti**
B	**Commutazione abbaglianti/anabbaglianti** e illuminazione di sicurezza.

FRENO DI STAZIONAMENTO

Inserire il freno di stazionamento:

1. Premere con forza dapprima il pedale del freno quindi il pedale del freno di stazionamento (1).
2. Rilasciare il pedale del freno. Se l'automobile si muove, premere nuovamente il pedale del freno di stazionamento.
3. Parcheggiare inserendo la 1a (manuale) o selezionando la posizione **P** (automatico).

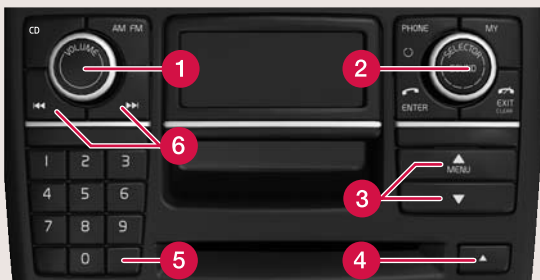
Rilasciare il freno di stazionamento:

- Premere con forza il pedale del freno, quindi tirare la maniglia (2).

CURA DELL'AUTOMOBILE

Il lavaggio a mano è più delicato di quello automatico sulla vernice. Inoltre la vernice è più sensibile, quando è nuova. Per i primi mesi, si consiglia quindi di lavare l'automobile a mano.

Gli interni in pelle devono essere puliti regolarmente. Trattare con prodotti di protezione della pelle 1–4 volte all'anno o all'occorrenza. I prodotti di protezione della pelle sono disponibili presso i concessionari Volvo.

IMPIANTO AUDIO

❶ **ON/OFF** e **volume.** Premere per la commutazione ON/OFF. Girare per regolare il volume. I volumi di radio, TP, telefono* e RTI* sono memorizzati in modo indipendente.

❷ **Spettro sonoro.** Premere per selezionare ad esempio BASS, Dolby II* o SUBWOOFER*. Girare per regolare.

❷ **Fonte audio.** Girare per selezionare **FM1**, **FM2**, **AM**, **CD** oppure **AUX**[A].

RADIO

❺ **Memorizzazione automatica delle stazioni.**

Tenere premuto **AUTO** per circa 2 secondi. Le 10 stazioni radio più forti vengono memorizzate. Premere **0-9** per selezionare una stazione.

❻ **Ricerca automatica/manuale delle stazioni**

Premendo brevemente si avvia la ricerca automatica. Premendo a lungo si avvia quella manuale. Premendo a lungo i pulsanti **0-9** si memorizzano le stazioni. È possibile memorizzare 10 stazioni in ogni posizione (FM1/FM2).

LETTORE CD

❸ **Cambiare CD**[B]**.** Anche i pulsanti **1–6** sulla tastierina (5).

❹ **Estrarre il disco.** Premendo brevemente si estrae il disco attuale. Premendo a lungo si estraggono tutti i dischi[B].

❻ **Cambio del brano**

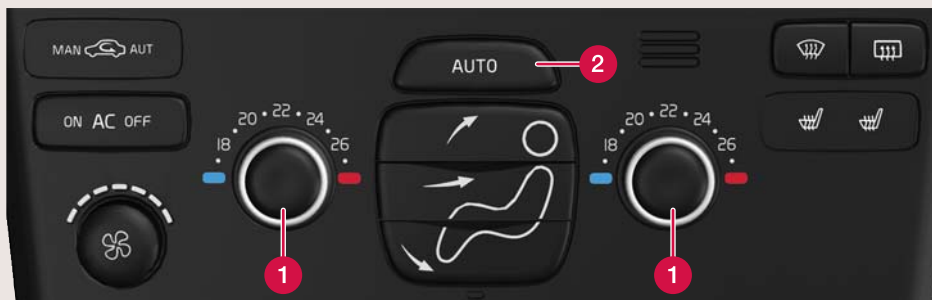
[A] Ingresso AUX, ad esempio per lettore MP3.
[B] Solo cambia-CD*.

RIFORNIMENTO

Appendere il tappo del serbatoio per effettuare il rifornimento.

RIGENERAZIONE (DIESEL)

In certe condizioni, il display del cruscotto visualizza il messaggio "FAP PIENO" a indicazione che è necessario pulire il filtro antiparticolato dell'impianto dei gas di scarico. La rigenerazione avviene automaticamente procedendo per circa 20 minuti su una strada extraurbana a velocità regolare sostenuta. Quando il messaggio scompare, la rigenerazione è completata.

CLIMATIZZATORE ELETTRONICO, ECC*

COMANDO AUTOMATICO

In modalità **AUTO**, il sistema ECC gestisce tutte le funzioni automaticamente, semplificando la guida e garantendo un comfort ottimale.

1 Temperatura

Girare per impostare la temperatura nell'abitacolo desiderata.

2 Automatico

Premere **AUTO** per la regolazione automatica della temperatura impostata e delle altre funzioni.

COMANDO MANUALE

	Velocità della ventola
	Distribuzione dell'aria
	Sbrinatore. Per eliminare rapidamente la condensa da parabrezza e finestrini.
	Sistema di qualità dell'aria ON – Premere **AUT. Ricircolo ON** – Premere **MAN.**
AC	**Climatizzatore** ON/OFF. Raffredda l'abitacolo ed elimina la condensa.
	Lunotto termico e **specchi retrovisori esterni elettroriscaldati**. Spegnimento automatico[A].

[A] Lunotto 12 minuti. Specchi 6 minuti.

DISATTIVAZIONE DELL'AIRBAG, PACOS*

ATTENZIONE

Un uso improprio può comportare il pericolo di morte. In caso di dubbi sull'utilizzo, vedere il Libretto Uso e manutenzione.

PACOS (Passenger Airbag Cut Off Switch) Utilizzare la chiave di accensione per la commutazione **ON/OFF**.

OFF: Airbag disattivato.

AIRBAG PASSEGGERO OFF viene visualizzato tramite la spia di avvertimento sopra lo specchio retrovisore interno.

Possono sedersi nel sedile anteriore bambini su cuscini di rialzo o seggiolini, **ma non persone di altezza superiore a 1,4 m.**

ON: Airbag attivato.

Possono sedersi nel sedile anteriore persone di altezza superiore a 1,4 m, ma **non bambini su cuscini di rialzo o seggiolini**.

COMPUTER DI BORDO

1. **Display del computer di bordo.** Impostare il computer di bordo con (9).
8. **Premere** per cancellare un messaggio.
9. **Girare** per visualizzare ad esempio i CHILOMETRI DI AUTONOMIA sul display (1).
10. **Resetta la funzione attuale**

IMPORTANTE

I "chilometri di autonomia" sono calcolati sulla base delle condizioni di guida e sono indicativi.

CARBURANTE

6. **Indicatore del carburante**
7. **Basso livello del carburante**
   La spia si accende quando il livello del carburante è basso. Fare rifornimento al più presto.

CONTACHILOMETRI PARZIALE

3. **Il display** visualizza 2 contachilometri parziali: **T1** & **T2.**
2. **Commutare fra T1** & **T2** con una breve pressione. Azzerare il contachilometri attivo con una lunga pressione.

OROLOGIO

4. Orologio e termometro (temperatura esterna).
5. **Girare completamente** e tenere in questa posizione per impostare l'orologio.

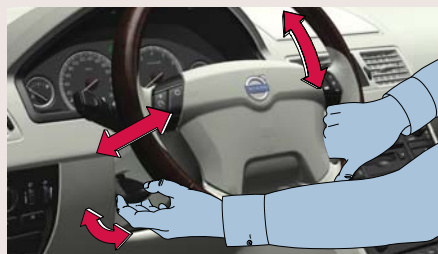
SPIE DI CONTROLLO E AVVERTIMENTO

	Vedere il display informativo.		**Guasto nell'impianto frenante.** Fermarsi in un luogo sicuro e controllare l'olio dei freni[A].
	Fermarsi in un luogo sicuro. Seguire le istruzioni sul display informativo.		**Sistema di stabilità DSTC*.** Lampeggia quando il sistema è in funzione.
	Basso livello dell'olio. Fermarsi in un luogo sicuro e controllare il livello dell'olio[A].		**Preriscaldatore del motore (diesel).** Quando la spia si spegne è possibile avviare l'automobile.

[A] Se la spia non si spegne, l'automobile deve essere trasportata.

INDICATORI DI DIREZIONE

A. Sequenza breve, **tre lampeggi**.
B. Sequenza di lampeggi **continua**.

REGOLAZIONE DEL VOLANTE

ATTENZIONE Regolare il volante prima di mettersi in viaggio, mai durante la guida.

BLIS - BLIND SPOT INFORMATION SYSTEM*

L'accensione occasionale della spia del BLIS anche in assenza di veicoli nell'angolo morto non indica un difetto nel sistema. In caso di difetti nel sistema BLIS, il display visualizza **SIST PUNTO CIECO RICH. ASSISTENZA.**

EBA – EMERGENCY BRAKE ASSIS-TANCE

Il servofreno di emergenza aumenta la forza di frenata, quindi riduce la distanza di frenata. La funzione EBA si attiva quando il conducente frena bruscamente. Quando si attiva la funzione EBA, il pedale del freno affonda leggermente più del normale. Tenere premuto il pedale del freno per il tempo necessario. Rilasciando il pedale, il freno si disinserisce.

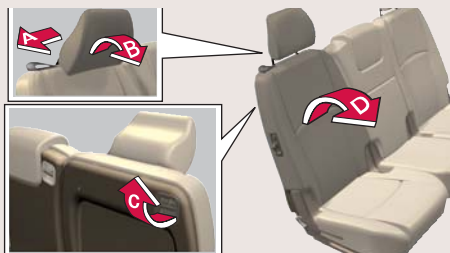
RIBALTAMENTO DEGLI SCHIENALI POSTERIORI

Terza fila di sedili* (automobili a 7 posti)

Portare la seconda fila di sedili al finecorsa anteriore.

A. Tirare la maniglia verso l'alto.

B. Portare il cuscino del sedile al finecorsa posteriore e ripiegare gli occhielli di carico.

C. Ribaltare lo schienale.

Seconda fila di sedili

Portare i sedili al finecorsa posteriore (vale solo per le automobili a 7 posti).

A. Estrarre l'occhiello.

B. Abbassare il poggiatesta.

C. Sbloccare il fermo.

D. Ribaltare lo schienale e premerlo per bloccarlo in posizione.

È possibile ribaltare anche il sedile del passeggero anteriore. Vedere la REGOLAZIONE DEL SEDILE ANTERIORE al punto 6.

REGOLAZIONE DEL SEDILE ANTERIORE

1. Supporto lombare
2. Inclinazione dello schienale
3. Regolazione in altezza del sedile
4. Regolazione in altezza del bordo anteriore del cuscino del sedile
5. Avanti/indietro
6. Ribaltamento dello schienale del sedile del passeggero

SUPPORTO PER BORSE DELLA SPESA

VANI PORTAOGGETTI, PRESE DA 12 V E AUX

Le prese da 12 V nel quadro centrale **anteriore/posteriore** funzionano con la chiave di accensione in posizione **I** o superiore. **La presa da 12 V** sul lato destro del **bagagliaio** è sempre attiva.

Con l'**ingresso AUX** nel tunnel, l'impianto audio dell'automobile può riprodurre, ad esempio, i brani di un lettore MP3.

IMPORTANTE

A motore spento, l'utilizzo della presa da 12 V nel bagagliaio può scaricare la batteria.